

II

(Oznámenia)

OZNÁMENIA INŠTITÚCIÍ, ORGÁNOV, ÚRADOV A AGENTÚR EURÓPSKEJ
ÚNIE

EURÓPSKY PARLAMENT

Žiadosť o ochranu parlamentnej imunity Luigiho de Magistris

P7_TA(2012)0100

**Rozhodnutie Európskeho parlamentu z 29. marca 2012 o žiadosti o ochranu imunity a výsad
Luigiho de Magistris (2011/2064(IMM))**

(2013/C 257 E/11)

Európsky Parlament,

- so zreteľom na žiadosť Luigiho de Magistris o ochranu imunity z 15. marca a 1. apríla 2011, ktorá bola oznámená na plenárnej schôdzi 24. marca a 6. apríla 2011, v súvislosti s trestným konaním, ktoré prebieha pred talianskym súdom v Catanzare,
 - so zreteľom na vypočutie Luigiho de Magistris v súlade s článkom 7 ods. 3 rokovacieho poriadku,
 - so zreteľom na písomné dôkazy, ktoré predložil Luigi de Magistris v súlade s článkom 7 ods. 3 rokovacieho poriadku,
 - so zreteľom na články 8 a 9 Protokolu o výsadách a imunitách Európskej únie č. 7, ako aj na článok 6 ods. 2 aktu o všeobecných priamych voľbách poslancov Európskeho parlamentu z 20. septembra 1976,
 - so zreteľom na rozsudky Súdneho dvora Európskej únie z 12. mája 1964, 10. júla 1986, 15. a 21. októbra 2008, 19. marca 2010 a 6. septembra 2011 ⁽¹⁾,
 - so zreteľom na článok 68 ústavy Talianskej republiky,
 - so zreteľom na článok 6 ods. 3 a článok 7 rokovacieho poriadku,
 - so zreteľom na správu Výboru pre právne veci (A7-0070/2012),
- A. keďže poslanec Európskeho parlamentu Luigi de Magistris požiadal o ochranu svojej imunity v súvislosti s trestným konaním, ktoré prebieha pred talianskym súdom;
- B. keďže žiadosť Luigiho De Magistris sa týka súdneho predvolania v konaní, ktoré sa proti nemu vedie pred súdom v Catanzare na podnet Maurizia Mottola di Amato v súvislosti s dvoma článkami, ktoré Luigi De Magistris zverejnil na svojej internetovej stránke začiatkom roka 2011;

⁽¹⁾ Vec 101/63 *Wagner/Fohrmann a Krier* Zb. 1964, s. 195, vec 149/85 *Wybot/Faure a ďalší* Zb. 1986, s. 2391, vec T-345/05 *Mote/Parlament* Zb. 2008, s. II-2849, spojené veci C-200/07 a C-201/07 *Marra/De Gregorio a Clemente* Zb. 2008, s. I-7929, vec T-42/06 *Gollnisch/Parlament* Zb. 2010, s. II-1135 a vec C-163/10 *Patriciello* (zatiaľ neuvyverejnené v zbirke).

Štvrtok 29. marca 2012

- C. keďže podľa tohto súdneho predvolania predstavujú vyhlásenia uvedené v týchto článkoch urážku na cti, z ktorej vychádza požiadavka o náhradu škody a požiadavka o vydanie súdneho príkazu na stiahnutie týchto článkov;
- D. keďže tieto články boli na internetovej stránke zverejnené v čase, keď Luigi de Magistris bol poslancom Európskeho parlamentu potom, čo bol zvolený za poslanca vo voľbách do Európskeho parlamentu v roku 2009;
- E. keďže podľa článku 8 Protokolu o výsadách a imunitách Európskej únie poslanci Európskeho parlamentu nepodliehajú žiadnej forme vyšetrovania, zadržania alebo súdneho stíhania vo vzťahu k vyjadreným názorom alebo hlasovaniu pri výkone svojich úloh a keďže podľa článku 9 tohto protokolu poslanci požívajú na území svojho vlastného štátu imunitu priznanú poslancom ich parlamentu;
- F. keďže Luigi de Magistris poukazuje na články 8 a 9 protokolu, avšak článok 9 nie je relevantný so zreteľom na článok 68 talianskej ústavy, a preto sa zjavne opiera len o článok 8;
- G. keďže v súlade s ustálenou praxou Parlamentu skutočnosť, že súdne konanie má občiansky alebo správny charakter alebo niektoré jeho aspekty patria do pôsobnosti občianskeho alebo správneho práva, nebráni tomu, aby sa uplatnila imunita vyplývajúca z tohto článku;
- H. keďže skutková podstata, ktorá je uvedená v predvolaní, a písomné dôkazy, ktoré predložil Luigi de Magistris Výboru pre právne veci, preukazujú, že vydané vyhlásenia majú priamu a jednoznačnú spojitosť s výkonom činnosti Luigiho de Magistris ako poslanca Európskeho parlamentu;
- I. keďže pri zverejní týchto článkov Luigi de Magistris postupoval v rámci výkonu svojich úloh poslanca Európskeho parlamentu;
1. ochraňuje imunitu a výsady poslanca Luigiho de Magistris;
 2. poveruje svojho predsedu, aby ihneď postúpil toto rozhodnutie a správu gestorského výboru príslušnému orgánu Talianskej republiky a Luigimu de Magistris.

Žiadosť o ochranu parlamentnej imunity Luigiho de Magistris

P7_TA(2012)0101

Rozhodnutie Európskeho parlamentu z 29. marca 2012 o žiadosti o ochranu imunity a výsad Luigiho de Magistris (2011/2097(IMM))

(2013/C 257 E/12)

Európsky parlament,

- so zreteľom na žiadosť Luigiho de Magistris o ochranu svojej imunity, ktorú podal 11. apríla 2011 v súvislosti s trestným konaním, ktoré prebieha pred talianskym súdom v Cosenze a ktorá bola oznámená na plenárnej schôdzi 9. mája 2011,
- so zreteľom na vypočutie Luigiho de Magistris v súlade s článkom 7 ods. 3 rokovacieho poriadku,
- so zreteľom na písomné dôkazy, ktoré predložil Luigi de Magistris v súlade s článkom 7 ods. 3 rokovacieho poriadku,
- so zreteľom na články 8 a 9 Protokolu o výsadách a imunitách Európskej únie č. 7, ako aj na článok 6 ods. 2 aktu o všeobecných priamych voľbách poslancov Európskeho parlamentu z 20. septembra 1976,